ALLEMAND · TERMINALE / COURS

Les connecteurs : obwohl, trotzdem, deshalb

Astrolab Cours · astrolabcours.fr

01 Ce que tu vas comprendre

Les connecteurs logiques relient les idées : cause, conséquence, opposition, concession. En allemand, ils ont une particularité importante : selon leur type, ils changent la **place du verbe**. Certains ne changent rien, d'autres provoquent une inversion, d'autres encore rejettent le verbe à la fin. Ce chapitre classe les connecteurs par sens et par effet sur la phrase.

01 L'idée : trois familles qui rangent le verbe différemment

Les connecteurs forment **trois familles** selon ce qu'ils font du verbe :

- **les neutres**, qui ne comptent pas dans la phrase : le verbe reste en position 2 après le sujet ;
- **les adverbes**, qui prennent la position 1 : le verbe vient juste après, puis le sujet ;
- **les conjonctions de subordination**, qui envoient le verbe à la fin.

01 Les trois familles

Famille	Exemples	Place du verbe
coordination	und, aber, oder, denn, sondern	position 2 normale
adverbes	deshalb, trotzdem, dann, außerdem	juste après le connecteur
subordination	weil, obwohl, dass, wenn	à la fin

01 Par sens

- **Cause** : *denn* (car, coordination), *weil, da* (parce que, puisque, subordination). *Ich bleibe zu Hause, denn ich bin krank. / …, weil ich krank bin.*
- **Conséquence** : *deshalb, deswegen, darum, also* (c'est pourquoi, donc, adverbes). *Ich bin krank, deshalb bleibe ich zu Hause.*
- **Opposition** : *aber* (mais), *sondern* (mais au contraire, après une négation), *während* (alors que, subordination), *dagegen* (en revanche, adverbe).
- **Concession** : *obwohl* (bien que, subordination), *trotzdem* (malgré tout, quand même, adverbe). *Obwohl es regnet, gehe ich spazieren. / Es regnet, trotzdem gehe ich spazieren.*
- **Ajout** : *außerdem, zudem* (de plus, adverbes), *nicht nur … sondern auch* (non seulement… mais aussi).
- **Condition** : *wenn, falls* (si, au cas où, subordination).

© Astrolab Cours · astrolabcours.fr/allemand/terminale/connecteurs/ · Tous droits réservés : usage personnel uniquement, republication et usage commercial interdits

Obwohl ou trotzdem ?

Ils expriment la même idée, mais pas avec la même construction :

- *Obwohl er müde **ist**, arbeitet er.* (Bien qu'il soit fatigué… : verbe à la fin.)
- *Er ist müde. Trotzdem **arbeitet** er.* (Il est fatigué, il travaille quand même : inversion.)

Aber ou sondern ?

- **aber** : mais (opposition simple). *Das Hotel ist teuer, aber schön.*
- **sondern** : mais au contraire, après une **négation**, pour corriger. *Das ist nicht mein Buch, sondern deins.*

Exemple guidé : un paragraphe argumenté

Viele Jugendliche verbringen täglich mehrere Stunden in sozialen Netzwerken. Einerseits können sie dort mit Freunden in Kontakt bleiben, außerdem finden sie viele Informationen. Andererseits ist die Gefahr groß, abhängig zu werden, weil die Apps genau dafür gemacht sind. Obwohl die meisten das wissen, verbringen sie trotzdem viel Zeit online. Deshalb sollte man schon in der Schule darüber sprechen.

Les pièges

- *Deshalb ich bleibe* est faux : adverbe en tête, inversion : **deshalb bleibe ich**.
- *Obwohl es regnet, ich gehe* est faux : **obwohl es regnet, gehe ich**.
- *Denn* ne change pas l'ordre : *denn ich bin krank*, pas *denn ich krank bin*.

© Astrolab Cours · astrolabcours.fr/allemand/terminale/connecteurs/ · Tous droits réservés : usage personnel uniquement, republication et usage commercial interdits